

| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
|--|--|---|---|---|---|---|---|---|--|
| Stellen Sie den Aufbewahrungskorb auf einer stabilen und ebenen Oberfläche auf, um ein Umkippen oder Herunterfallen zu verhindern. | Place the storage basket on a stable and level surface to prevent it from tipping over or falling. | Placez le panier de rangement sur une surface stable et plane pour éviter qu'il ne bascule ou ne tombe. | Posizionare il cestello portaoggetti su una superficie stabile e piana per evitare che si ribalti o cada. | Plaats de opbergmand op een stabiele en vlakke ondergrond om kantelen of vallen te voorkomen. | Coloque la canasta de almacenamiento sobre una superficie estable y plana para evitar que se vuelque o caiga. | Úložný koš umístěte na stabilní a rovný povrch, abyste zabránili převrácení nebo pádu. | Postavite košaru za pohranu na stabilnu i ravnu površinu kako biste sprječili prevrtanje ili pad. | Postavite košaru za pohranu na stabilnu i ravnu površinu kako biste sprječili prevrtanje ili pad. | Helyezze a tárolókosarat stabil és sima felületre, hogy elkerülje a felborulást vagy leesést. |
| Setzen Sie den Aufbewahrungskorb nicht direkter Sonneneinstrahlung oder anderen Hitzequellen aus, um Verformungen oder Verfärbungen des Materials zu vermeiden. | Do not expose the storage basket to direct sunlight or other heat sources to avoid deformation or discoloration of the material. | Pour éviter la déformation ou la décoloration du matériau, n'exposez pas le panier de rangement à la lumière directe du soleil ou à d'autres sources de chaleur. | Per evitare deformazioni o scolorimenti del materiale, non esporre il cestello portaoggetti alla luce solare diretta o ad altre fonti di calore. | Om vervorming of verkleuring van het materiaal te voorkomen, mag u de opbergmand niet blootstellen aan direct zonlicht of andere warmtebronnen. | Para evitar la deformación o decoloración del material, no exponga la canasta de almacenamiento a la luz solar directa ni a otras fuentes de calor. | Aby nedošlo k deformaci nebo změně barvy materiálu, nevystavujte úložný koš přímému slunečnímu záření nebo jiným zdrojům tepla. | Kako biste izbjegli deformaciju ili promjenu boje materijala, ne izlažite košaru za pohranu izravnoj sunčevoj svjetlosti ili drugim izvorima topline. | Kako biste izbjegli deformaciju ili promjenu boje materijala, ne izlažite košaru za pohranu izravnoj sunčevoj svjetlosti ili drugim izvorima topline. | Az anyag deformálódásának vagy elszíneződésének elkerülése érdekében ne tegye ki a tárolókosarat közvetlen napfénynek vagy más hőforrásnak. |
| Halten Sie den Aufbewahrungskorb außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern und Haustieren, insbesondere wenn der Korb leicht zugänglich ist oder gefährliche Gegenstände enthält. | Keep the storage basket out of the reach of small children and pets, especially if the basket is easily accessible or contains dangerous items. | Gardez le panier de rangement hors de portée des jeunes enfants et des animaux domestiques, surtout si le panier est facilement accessible ou contient des objets dangereux. | Tenere il cestello portaoggetti fuori dalla portata dei bambini piccoli e degli animali domestici, soprattutto se il cestello è facilmente accessibile o contiene oggetti pericolosi. | Houd de opbergmand buiten het bereik van kleine kinderen en huisdieren, vooral als de mand gemakkelijk toegankelijk is of gevarenlijke voorwerpen bevat. | Mantenga la canasta de almacenamiento fuera del alcance de niños pequeños y mascotas, especialmente si la canasta es de fácil acceso o contiene artículos peligrosos. | Uchovávejte úložný koš mimo dosah malých dětí a domácích zvířat, zejména pokud je koš snadno přístupný nebo obsahuje nebezpečné předměty. | Držite košaru za pohranu izvan dohvata male djece i kućnih ljubimaca, osobito ako je košara lako dostupna ili sadrži opasne predmete. | Držite košaru za pohranu izvan dohvata male djece i kućnih ljubimaca, osobito ako je košara lako dostupna ili sadrži opasne predmete. | A tárolókosarat tartsa távol kisgyermektől és háziállatoktól, különösen akkor, ha a kosár könnyen hozzáférhető vagy veszélyes tárgyakat tartalmaz. |
| Verwenden Sie den Aufbewahrungskorb entsprechend seiner Bestimmung. Einige Körbe sind nur für den Innenbereich geeignet, während andere auch im Außenbereich verwendet werden können. Beachten Sie die Herstellerhinweise. | Use the storage basket as intended. Some baskets are only suitable for indoor use, while others can also be used outdoors. Follow the manufacturer's instructions. | Utilisez le panier de rangement conformément à son usage prévu. Certains paniers ne conviennent qu'à un usage intérieur, tandis que d'autres peuvent également être utilisés à l'extérieur. Suivez les instructions du fabricant. | Utilizzare il cestello portaoggetti secondo lo scopo previsto. Alcuni cestini sono adatti solo per uso interno, mentre altri possono essere utilizzati anche all'esterno. Seguire le istruzioni del produttore. | Gebruik de opbergmand waarvoor hij bedoeld is. Sommige manden zijn alleen geschikt voor gebruik binnen, terwijl andere ook buiten gebruikt kunnen worden. Volg de instructies van de fabrikant. | Utilice la cesta de almacenamiento según su finalidad prevista. Algunas cestas sólo son aptas para uso en interiores, mientras que otras también se pueden utilizar en exteriores. Siga las instrucciones del fabricante. | Používejte úložný koš v souladu s jeho zamýšleným účelem. Některé koše jsou vhodné pouze pro vnitřní použití, jiné lze použít i venku. Postupujte podle pokynů výrobce. | Koristite košaru za pohranjivanje prema njezinoj namjeni. Neke su košare prikladne samo za unutarnju upotrebu, dok se druge mogu koristiti i na otvorenom. Slijedite upute proizvođača. | Koristite košaru za pohranjivanje prema njezinoj namjeni. Neke su košare prikladne samo za unutarnju upotrebu, dok se druge mogu koristiti i na otvorenom. Slijedite upute proizvođača. | A tárolókosarat rendeltetésszerűen használja. Egyes kosarak csak beltéri használatra alkalmassak, még mások külteren is használhatók. Kövesse a gyártó utasításait. |
| Dekokörbe sind in der Regel nicht als Spielzeug gedacht. Sie sollten nicht von Kindern zum Spielen verwendet werden, da sie nicht den Sicherheitsstandards für Spielzeug entsprechen könnten. | Decorative baskets are generally not intended as toys. They should not be used by children to play with, as they may not meet toy safety standards. | Les paniers décoratifs ne sont généralement pas destinés à servir de jouets. Ils ne doivent pas être utilisés par les enfants pour jouer car ils pourraient ne pas répondre aux normes de sécurité des jouets. | I cestini decorativi generalmente non sono intesi come giocattoli. Non devono essere utilizzati dai bambini per giocare poiché potrebbero non soddisfare gli standard di sicurezza dei giocattoli. | Decoratieve manden zijn over het algemeen niet bedoeld als speelgoed. Ze mogen niet door kinderen worden gebruikt om te spelen, omdat ze mogelijk niet voldoen aan de veiligheidsnormen voor speelgoed. | Las cestas decorativas generalmente no están destinadas a ser juguetes. Los niños no deben utilizarlos para jugar, ya que es posible que no cumplan con las normas de seguridad para juguetes. | Dekorativní koše obecně nejsou určeny jako hračky. Děti by je neměly používat ke hraní, protože nemusí splňovat bezpečnostní normy pro hračky. | Ukrasne košare uglavnom nisu namijenjene igračkama. Djeca ih ne bi trebala koristiti za igru jer možda ne zadovoljavaju standarde sigurnosti igračaka. | Ukrasne košare uglavnom nisu namijenjene igračkama. Djeca ih ne bi trebala koristiti za igru jer možda ne zadovoljavaju standarde sigurnosti igračaka. | A dekoratív kosarakat általában nem játszának szánják. Gyermek nem használhatják őket játszatra, mert előfordulhat, hogy nem felelnek meg a játszók biztonsági előírásainak. |
| Falls der Dekokorb nicht ausdrücklich als lebensmittelecht gekennzeichnet ist, sollte er nicht für die Aufbewahrung von Lebensmitteln verwendet werden. | If the decorative basket is not explicitly marked as food safe, it should not be used for storing food. | Si le panier décoratif n'est pas spécifiquement marqué comme étant de qualité alimentaire, il ne doit pas être utilisé pour conserver des aliments. | Se il cestino decorativo non è specificamente contrassegnato come adatto agli alimenti, non deve essere utilizzato per conservare gli alimenti. | Als de decoratieve mand niet specifiek als voedselveilig is gemarkerd, mag deze niet worden gebruikt voor het bewaren van voedsel. | Si la cesta decorativa no está marcada específicamente como apta para alimentos, no debe utilizarse para almacenar alimentos. | Pokud dekorativní koš není výslovně označen jako bezpečný pro potraviny, neměl by být používán k uchovávání potravin. | Ako ukrasna košara nije posebno označena kao sigurna za hranu, ne smije se koristiti za čuvanje hrane. | Ako ukrasna košara nije posebno označena kao sigurna za hranu, ne smije se koristiti za čuvanje hrane. | Ha a díszkosár nincs kifejezetten élelmiszer-biztonságosként jelölve, ne használja élelmiszer tárolására. |

| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
|---|---|---|---|--|--|--|--|--|--|
| Vor jedem Gebrauch sollte der Dekokorb auf Beschädigungen oder lose Teile überprüft werden. Beschädigte Körbe sollten nicht verwendet werden, um Verletzungen zu vermeiden. | Before each use, the decorative basket should be checked for damage or loose parts. Damaged baskets should not be used to avoid injury. | Avant chaque utilisation, le panier décoratif doit être vérifié pour déceler tout dommage ou toute pièce desserrée. Les paniers endommagés ne doivent pas être utilisés pour éviter les blessures. | Prima di ogni utilizzo è necessario controllare che il cestino decorativo non presenti danni o parti allentate. I cestelli danneggiati non devono essere utilizzati per evitare lesioni. | Vóór elk gebruik moet de decoratieve mand worden gecontroleerd op beschadigingen of losse onderdelen. Om letsel te voorkomen mogen beschadigde manden niet worden gebruikt. | Antes de cada uso, se debe revisar la cesta decorativa para detectar daños o piezas sueltas. No se deben utilizar cestas dañadas para evitar lesiones. | Před každým použitím by měl být ozdobný koš zkontrolován, zda není poškozený nebo uvolněné části. Poškozené koše by se neměly používat, aby nedošlo ke zranění. | Prije svake uporabe ukrasnu košaru treba provjeriti ima li oštećenja ili labavih dijelova. Oštećene košare ne smiju se koristiti kako bi se izbjegle ozljede. | Prije svake uporabe ukrasnu košaru treba provjeriti ima li oštećenja ili labavih dijelova. Oštećene košare ne smiju se koristiti kako bi se izbjegle ozljede. | Minden használat előtt ellenőrizni kell a dekorkosarat, hogy nincsenek-e rajta sérülések vagy laza részek. A sérült kosarakat nem szabad használni a sérülések elkerülése érdekében. |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the | Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte ccelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega kolikor izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen termékét üzembe helyezné és használha, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. Capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant explicitement le permettent. | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta, capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of sensoriale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní capacítě nebo nedostatek zkušenosťí a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslově nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. | Izdelkov nikoli ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju hrati s proizvodima bez nadzora. | Izdelkov nikoli ne smije uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvođačeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati s izdelki | A terméket soha nem használhatják gyermeket vagy csökkent vényomású emberek fizikai, érzékszeri vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten. | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities. | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, zintuiglijke of mentale vermogens. | Gevaar voor verstikkend! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas. | Nebezpečí udusení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi. | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostmi. | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi. | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem járat! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és szellemi képességű személyektől. |